

Ese amashuri ashobora kubona aya makuru?

Abaforomo b'ishuri bafite uburenganzira bwo "gusoma gusa" muri NHIIS kugira ngo barebe inyandiko z'inkingo z'abanyeshuri. Niba dosiye y'umwana wawe yamaze gushirwa muri NHIIS, baza umuforomo w'ishuri niba ukeneye kopi y'urupapuro.

Ese izindi leta zifite Sisitemu y'Amakuru y'Inkingo?

Sisitemu y'amakuru y'inkingo ikora muri leta 49 zose.

- IIS zimwe na zimwe za leta zisangira amakuru ku buryo inyandiko yuzuye "ikurikira" umuntu aho yaba atuye hose.
- NHIIS ntiragira ubu buryo, ariko igihe bizaba bimaze gukorwa, amakuru y'abagize uruhare muri NHIIS ashobora guhanahanwa n'indi leta ya IIS.

Ni hehe nabona ibisobanuro by'inyongera?

Baza umukozi uguha serivisi z'ubuvuzi kugira ngo umenye byinshi kuri NHIIS.

Ibindi bisobanuro biri ku rubuga rwacu:

<https://www.dhhs.nh.gov/programs-services/disease-prevention/immunizations/nh-immunization-information-system>.



NHIIS

Sisitemu y'Amakuru y'Inkingo ya NH

Amakuru y'Umurwayi



Sisitemu y'Amakuru y'Inkingo (NHIIS) ni Iki?

IIS, rimwe na rimwe yitwa inyandiko z'inkingo, ni uburyo bwizewe (bwubahiriza amategeko ya HIPAA), bukorera muri leta yose, bushingiye kuri interineti buhuza kandi bugatanga amakuru y'inkingo hagati y'amavuriro ya leta, ayigenga, inzego z'ubuzima z'ibanye, amashuri, ibitaro, n'ibindi bigo by'ubuzima bitanga inkingo bikanatanga ubuvuzi.

NHIIS (Sisitemu y'Amakuru y'Inkingo ya NH) ni serivisi y'Ishami rya NH ry'Ubuzima n'imirimo y'Abaturage (DHHS), Ishami rya Serivisi z'Ubuzima Rusange (DPHS). NHIIS ikomeza kubika amakuru ajyanye n'inkingo ku buntu ku muntu ku giti cye cyangwa ku utanga serivisi z'ubuzima.

Ese kugira uruhare muri NHIIS ni itegeko ku barwayi?

Oya. Kugira uruhare muri NHIIS ni ubushake.

- Ufite uburenganzira bwo Kujuamo cyangwa Kutajyamo ko amakuru yawe ashirwa muri NHIIS binyuze mu kubimenyesha uguha serivisi z'ubuvuzi. Ushobora gusabwa kuzuza ifishi igaragaza ibyo wahisemo.
- Niba uhisemo Kujuamo, uzasabwa gutanga uruhushya rwemera gutanga amakuru yawe/y'umwana wawe kandi amakuru y'inkingo zawe/z'umwana wawe azashirwa muri NHIIS.
- Niba uhisemo Kuvamo, amakuru yawe ntazashirwa muri NHIIS.

Ni ayahe makuru asangizwa NHIIS?

Amakuru asangizwa NHIIS atanzwe n'abatanga serivisi z'ubuzima bitabiriye ashobora kuba arimo: Izina ry'umurwayi, itariki y'amavuko, igitsina, aderesi yuzuye, izina ry'urukingo, uruganda rukora urwo rukingo, nomero iruranga n'itariki rwatangiweho.

Ese inyandiko z'abarwayi zibikwa mu buryo butekanye muri NHIIS?

Yego. NHIIS yateguriwe uburyo bwinshi bwo kugenzura umutekano kugira ngo irinde amakuru ajyanye n'inkingo n'ibanga ry'umurwayi.

Ese NHIIS imariye iki abarwayi?

- NHIIS ihuriza mu nyandiko imwe amakuru y'inkingo rw'umurwayi atangwa n'abatanga serivisi z'ubuzima batandukanye;
- Abatanga serivisi z'ubuvuzi bashobora kubona vuba kandi mu buryo bworoshye inyandiko z'inkingo z'abarwayi mu gihe bibaye ngombwa (urugero nk'izo kujuvana mu mashuri, ibigo byita ku bana bifite uruhushya, n'ibisabwa kugira ngo umuntu yinjire mu nkambi);
- NHIIS ikurikirana inkingo ku buryo abarwayi bahabwa inkingo zikenewe gusa mu gihe bibaye ngombwa
- Mu gihe habayeho icyorezo cy'indwara, NHIIS ishobora gufasha mu kumenya niba umurwayi akeneye gukingirwa ako kanya; kandi
- Abatanga serivisi z'ubuvuzi bazaba bafite amakuru y'uko umurwayi yakiniwe, mu gihe umurwayi yimukiye ahandi, ahinduye abamuha ubuvuzi, cyangwa ahuye n'ikiza kamere nk'umwuzure, inkubi y'umuyaga cyangwa icyorezo cy'indwara.

Ni ayahe makuru ashobora gushyirwa muri NHIIS?

NHIIS ishobora gukoreshwa mu kubika amakuru y'inkingo z'umuntu uwo ari we wese, w'imyaka iyo ari yo yose. Icyakora, ntabwo abatanga serivisi z'ubuzima bose bagira uruhare rwuzuye muri NHIIS.

Ni gute abarwayi babona kopi z'inyandiko z'amakuru yabo y'inkingo?

Niba Waremye ko amakuru ajyanye n'inkingo zawe/z'umwana wawe ashirwa muri NHIIS, inyandiko y'amakuru ishobora kuboneka ku Rubuga rw'Abarwayi kuri: <https://www.vaccines.nh.gov/vaccination-record-instructions>

Niba waranze ko amakuru ajyanye n'inkingo zawe/z'umwana wawe ashirwa muri NHIIS, hamagara uguha serivisi z'ubuvuzi kugira ngo ubone kopi y'inyandiko y'amakuru.

